

# MONTGOMERY COUNTY PUBLIC SCHOOLS

850 Hungerford Drive, Rockville, Maryland 20850 ☎ (301) 279-3381

2009년 4월 28일

학부모님/후견인 여러분께,

여러분께 미디어를 통해 주의사항이 보도되고 있으며 부모와 가족 여러분이 주의해야 할 돼지독감에 대해 알려 드리기 위해 편지를 드립니다. Centers for Disease Control and Prevention (질병통제센터)는 미국 내의 돼지 독감 감염에 대한 보고사례가 증가함에 따라 '시민보건에 대한 주의사항'을 발표하였습니다. Maryland State의 Department of Health and Mental Hygiene (보건 및 정신 위생국)은 독감발생에 대해 주의를 기울이고 있습니다. 오늘 현재 Montgomery County 및 Maryland 주에는 감염에 대한 사례가 보고되어 있지 않습니다.

Montgomery County Public Schools와 Montgomery County의 Department of Health and Human Services는 돼지독감의 발생 여부에 주의를 기울이고 있습니다. 각 학교의 교장은 이 돼지독감에 대한 지침을 받았으며 각 학교의 담당 간호사가 교직원에게 이에 대한 교육을 실시하고 있습니다.

환절기의 독감과 여러 전염성 질병에 대한 예방으로 다음 사항을 따르시기 바랍니다.

- 기침이나 재채기를 할 때, 옷소매나 휴지로 코와 입을 가린다. 사용한 휴지를 휴지통에 버린다.
- 비누와 물로 손을 자주 씻으며 특히 기침이나 재채기 후에 꼭 씻는다. 알코올 성분의 손청결제도 효과가 있다.
- 눈, 코, 입을 만지지 않는다. 병균은 이와 같은 방법으로 전염된다.
- 환자와의 접촉을 피한다.
- 아플 경우는 직장이나 학교에 가지 말고 집에 있도록 하여 접촉을 통한 감염을 막는다.

돼지독감과 같은 문제 발생은 자녀와 부모님들을 불안하게 할 수 있습니다. 부모이자 교육자로서 우리는 자녀를 보호하고 자녀의 안전을 확실히 하고 싶습니다. 제일 효과적인 방법의 하나는 불안해하지 않으며 긍정적으로 대처하는 것입니다. 우리가 이 상황을 미리 예방하고 있으며 안전하다는 것을 우리 아이들이 알 필요가 있습니다. 여러분 자녀들이 혹시 불안해하는 감정이나 행동을 보이시기를 잘 관찰해 주십시오.

돼지독감에 대한 추가 안내는 Montgomery County Public Schools 웹사이트 [www.montgomeryschoolsmd.org](http://www.montgomeryschoolsmd.org)와 Montgomery County 정부 웹사이트 [www.montgomerycountymd.gov](http://www.montgomerycountymd.gov)에 있습니다.

이 중요한 문제에 대해 유의해 주심을 감사드립니다.

존경을 보내드리며,



Jerry D. Weast, Ed.D.  
Superintendent of Schools



Ulder J. Tillman, M.D., MPH  
Montgomery County Health Officer  
and Chief of Public Health